



NHẮC NHỞ: Các trường PPS đóng cửa vào cho đến Ngày 1 Tháng 4

Kính gửi các gia đình và nhân viên PPS,

Đây là một nhắc nhở, để đối phó với cuộc khủng hoảng sức khỏe cộng đồng chưa từng có do coronavirus COVID-19 gây ra cho cộng đồng của chúng ta, Sở Học Chánh Portland **sẽ kéo dài kỳ nghỉ xuân, bắt đầu vào ngày mai, Thứ Hai, Ngày 16 Tháng 3 với dự định cho học sinh trở lại trường vào Thứ Tư, Ngày 1 Tháng 4** (nhân viên sẽ trở lại vào Thứ Hai Ngày 30 Tháng 3, sớm hơn hai ngày). Trong thời gian này, tất cả các hoạt động của trường, bao gồm các sự kiện và tập luyện thể thao, đều bị hủy bỏ. Chúng tôi sẽ đánh giá và xác nhận hoặc điều chỉnh ngày trở lại trường cho các học sinh và nhân viên, vào Thứ Tư Ngày 25 Tháng 3.

Chúng tôi cũng muốn nhắc quý vị rằng pps.net/coronavirus là nơi quý vị có thể tìm thấy tất cả tin nhắn của sở học Chánh, liên kết đến các tài nguyên học tập do PPS cung cấp, truy cập thông tin của cơ quan y tế công cộng và nơi cung cấp các bữa ăn, dịch vụ y tế và các hỗ trợ khác trong thời gian nghỉ kéo dài này. Quý vị cũng có thể tìm thấy chi tiết của các bữa ăn bên dưới tin nhắn này.

Cuối cùng, chúng tôi khuyến khích mọi người tuân theo hướng dẫn mới về các thực hành quan trọng bao gồm xa cách xã hội và rửa tay. Tất cả chúng ta có thể đóng một vai trò trong việc làm chậm sự lây lan của virus này.

Chúng tôi sẽ liên lạc với một bản cập nhật vào Thứ Hai. Cảm ơn quý vị.

Bữa sáng và bữa trưa sẽ được cung cấp cho các trẻ em trong cộng đồng tuổi từ 1-18. Thứ Ba, ngày 17 tháng 3 đến Thứ Sáu, ngày 20 tháng 3 và Thứ Hai, ngày 30 tháng 3 và Thứ Ba, ngày 31 tháng 3. Các bữa ăn sẽ có sẵn bên ngoài trường từ 11 giờ sáng đến 1 giờ chiều. tại các địa điểm sau:

- Trường Tiểu Học Boise-Eliot/Humboldt - 620 N Fremont Ave
- Trường Tiểu Học César Chávez - 5103 N Willis Blvd
- Trường Trung Cấp George - 10000 N Burr Ave
- Trường Tiểu Học Grout - 3119 SE Holgate Blvd
- Trường Harrison Park - 2225 SE 87th Ave
- Trường Lent - 5105 SE 97th Ave
- Trường Tiểu Học Dr. Martin Luther King Jr. - 4906 NE 6th Ave
- Trường Tiểu Học Rigler - 5401 NE Prescott St
- Trường Tiểu Học Rosa Parks - 8960 N Woolsey Ave
- Trường Tiểu Học Scott - 6700 NE Prescott St
- Trường Tiểu Học Sitton - 9930 N Smith St
- Trường Tiểu Học Woodmere - 7900 SE Duke St
- Trường Tiểu Học Markham - 10531 SW Capitol Hwy
- Trường Madison at Marshall - 3905 SE 91st Ave

- Trường Trung Học Franklin - *5405 SE Woodward St*